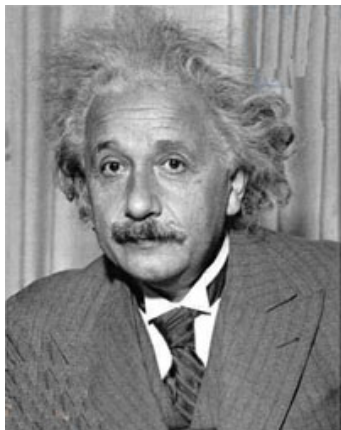


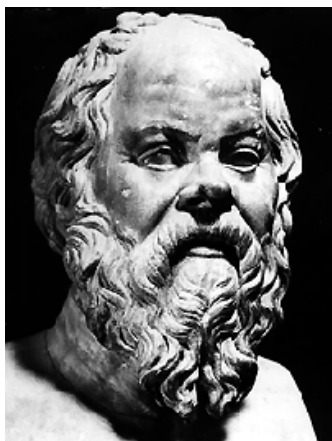
## وتهی "گهوره پیاوان"ی جیهان!؟



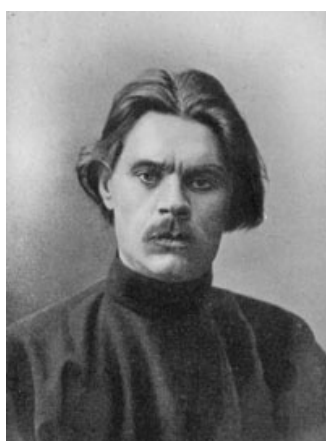
نه‌نشتاین



چرچیل



سوقراتیس



ماکسیم گورکی

وهرگیزان و نووسینی نادر فته‌تی (شوانه) بانهمه‌ری ۲۰۰۵ ی زاینی

## وتەى "گەورە پياوان" ى جيهان!؟

وتەى "گەورە پياوان" ى جيهان، ئاماژە بەو وتانە دەكات كە مەرۇف لە پېوھندى راستەوخۆ لەگەڵ كېشە يا خود ھەلس و كەوتى كۆمەلگا وەكوو ئەزموونى شيرين و تالى ژيان بۆ نيشاندانى ريگاي دروست گوتراون. مەبەست لە وتەى گەورە پياوان بەو مانايە نيه كە تەنيا پياوان وتە و قسەى بەنرخيان ھەيە. وشەى پياو لە زمانى كوردى و زۆربەى زمانەكانى جيهاندا، بە ماناي مەرۇف ھاتوو و ليرەش ھەر ئەر مانەپە دەگەينى. ھەروەھا وتەى گەورە پياوانى جيهان بەو مانايش نيه كە تەنيا مەرۇفى دەرەوھى كوردستان قسەى بەنرخيان ھەبوو و ھەيە. گەلێك بېرمەندى ناسراو و نەناسراوى كوردمان ھەبوو و ھەيە كە وتەكانيان نرخی جيهانيان ھەيە! ئاوالە كردنەوھى ئەم گوشەپە بۆ گەران و دۆزینەوھى ئەم وتە بەنرخانەى فەرھەنگى ئينسانىيە، كە لە ھەر شوپىنكى ئەم جيهانە دەست دەكەوئ و شەرتيش نيه ئەم قسانە تەنيا قسەى فەيلەسوفان و ناوبەدەرەوان بئ!

سپاس بۆ ئەر كەسانە كە لە دەولەمەندكردنى ئەم نووسراوھە ھاوکاريم دەكەن. بە تايبەت سپاس بۆ ئەر كەسانە كە بېرمەندانى كورد لە ديزرمانەوھ تا ئەمرو بەسەر دەكەنەوھ.

نادر فەتھى (شوانە)

**من كاتيك خوم قسه دهكهم، هرگز شتيك فير نه بووم!**

**نالبرت نشتاين دهلی:**

نهقامی مروّف و گهورهیی که هکشان بی سنوره، هرچند له مهر بی سنور بوونی که هکشان، من زور دل نیا نیم!

**وینستون چرچیل دهلی :**

مروقی عاقل به تنیا هله ناکا، به لکو دهرفتهی هله کردن به کهسانی تریش دهدا !

**ژان ژاک روسو دهلی :**

نازادی بهو مانایه نیه که مروّف هرچی پی خوش بوو بیکا ، باوه کوو بهو مانایه نیه که بهو کاره ی که پتی خوش نیه، مه جبور نه کری!

**مارک توین دهلی :**

هر کهس دهسته لاتی خوی له بارودوخیکدا لهدست دا، لای کهم ده بی وره ی بریاردانی هه بی !

**ویکتور هوگو دهلی :**

مروقی گهش بین له هر گرفتیکدا ریگاچاره یه که ددوزه بته وه ، کهچی مروقی رهش بین بوهر ریگاچاره یه که گرفتیک دروست دهکا!

**نیلسون ماندیلا سهروکی پیشووی نافرقای باشور:**

که سایه تیه کان بریار به سهر کهسدا داناسه پینن، به لکو بریار دادرینژن !

## شوانه دەلىنى :

مروڤ سى رېڭگى ھەيە بۇ مامەلەى سىياسى ،  
يەكەم: ژىرانە بىر كىردنەو، كە نەو ە باشترىنيانە.  
دو ھەم: لاسايى كىردنەو، كە نەو ساكارترىنيانە.  
سىھەم: تاقىكىردنەو، كە نەو تائىترىنيانە.

## نەناسراوى دەلىنى:

تۆ سەر دەكەوى، نەگەر تىگەيشتېتى كە زەرەر و زىان رېڭگا بۇ  
گەيشتن بە ناوات خۇش دەكات!

## ھانس كروپا دەلىنى:

كەمىك زىاتر "نېمە" و بىرىك كەمتر "من".  
كەمىك زىاتر "دۇل فەراوانى" و بىرىك كەمتر "پەخىلى".  
كەمىك زىاتر گول بۇ كرانەو ە گىرى زىان و بىرىك كەمتر گول بۇ سەر  
گور.

## نېرنست فىرستل دەلىنى:

ھەر مروڤىك لەگەل خۇى لە ناشتى دا بىرى، ھەولى شەر كىردن لەگەل  
كەسى تر نادا!

## رالف والدو نېمرسون دەلىنى:

باشترىن رېڭگا بۇ دوزىنەو ە دۇستى باش، نەو ەيە، كە خۇت يەكىك  
لەوان بى!

## مارتین لوتار دەلى:

- درۆ، وهك تۆپەلەى بەفر واىه، هەتا زۆرتر خول بخواتەوه، گەورەتر دەبیتەوه!

- نەگەرکو من دل نیا بم که سیین دنیا خاپور دەبی، ئەورۆ دارنیک دەچینم!

- نیمیە فیز بووین وهك بآهەندە بفرین، وهك ماسی مەلى بکەین. بەلام لەبیرمان چۆتەوه وهك برا لەگەل یەك بژین.

## شوانە دەلى:

بەختەوهرى له دەرەوه، یا جیگایهکی شار دراوه نیه که ناوا مروق بەدوایدا دهگەرئ، بەلکو، لیره، لەناو دەرونی خۆماندايه، بەداخهوه لیره، کەم کەس بەدوایدا دهگەرئ!

## رابیندرات تاگۆر (هیندی) دەلى:

هەر مروقنیک دارنیک بچینیت و بشزانئ که ناتوانئ لەژیر سنبەرەکهیدا دانیشئ، ئەو مروقە له مانای ژیان گەشتووه!

## فیرگینیا ساتیر دەلى:

گەورەترین خەلات، بۆ من ئەوهیه که لەلایەن کەسیکهوه ببیندریم، گوێچکەم بۆ رابگیرترئ، لئیم حالئ بئ و هەستم پئ بکا.

گەورەترین خەلات که من دەتوانم بە کەسیکی بدهم ئەوهیه، ببینم، گوئی بدهمئ، لئ حالئ بم و هەستمئ پئ بکەم.

نەگەر ئەوه پئک بئ، پئوهندیش پئک دئ!

## ستريو فيلزل دەلى:

ناھومىدى ئەو ئاسەوارانەن كە چارەنوووس پېمانى دەدا بۇ دۆزىنەھەدى  
رېگاي راست !

## يوميذ ئيمىرە (تورك) دەلى:

وەرە، ئىگەرئ با لەگەل يەك ئاشنا بېن، ئىگەرئ لەگەل يەك بە يەك  
رېدا بروين، ئىگەرئ بە خۇشەويستى لەگەل يەكدا بژين، كەس لەسەر  
ئەو دىنايە نامىنى !

## كۇنفوزيۇس دەلى:

- بە چاوى رەخنەھە تەماشاي كەس مەكە بۇ شتىك كە بۇخۇشت  
نايزانى، بە كەس فەخر مەفرۇشە بۇ شتىك كە دەيزانى !  
- ھەركەس پرسىيار بكان، بۇ كاتىك نەزانە. نەگەر نەپرسى، بۇ ھەموو  
ژيان نەزانە !

## نەناسراوى دەلى:

- مرۇف كۇنترۇل بەسەر سروسشتا دەكا، پىش نەھەدى فېرېن، كۇنترۇل  
بەسەر خۇيدا بكا!  
- ھەموو مرۇفىك ئورىگىنال لە داىك دەبىن ، زۇربەش بە كۆپى لە دنيا  
دەرۇن !  
- ھىچ رېگايەك بۇ ئاشتى نىيە، چونكە ئاشتى خۇى رېگايەك !  
- ئىدەكان ولامدەرەھەدى ئەو نىن كە مرۇف، چۆن بەكارىان دەھىنى !  
- نەو شتەى دەتوانى گرىى لى بدەى، مەبېرە !

## مارك تواين دەلى:

ھەر مروفېك ۋەك مانگ وايە ، لايەنئىكى رەشى ھەيە كە بە كەسى  
نىشان نادا !

## جۆرج مارشال دەلى:

كردەوھى بچووكى بە نەنجام گەيشتوو(ناكام)، باشتەرە لە نىشى گەورەى  
بە نەنجام نەگەيشتوو (بى ناکام) !

## ئانتونى د ساينت دەلى:

نىمە نە لە رىگاي يارمەتى دان، پاوھكوو لە رىگاي كۆكردنەوھ،  
نەخۆش دەكەوين !

## شوانە دەلى:

نەگەر مروفېك مستى بقوچىنى، نە دەتوانى دەستىك پر كا و نە لە  
دەستىك شتىك ۋەرگى!

## فريدريش ى گەورە دەلى:

- زۆر كەس زەحمەتى بىر كوردنەوھ بە خۇيان نادەن و دەشيانەوئ پىريار  
بدەن !  
- ھەر مروفېك دەتوانى زانستى ھەبى، بەلام ھونەرى بىر كوردنەوھ  
سروشنتىھ و كەم كەس ھەيەتى !

## ئوسوالد شپىنگلر دەلى:

بە دەگمەن دەبىندرى مروفېك بزانى، بە چى باوهرى ھەيە !

## رۇنالد شپىندلر دەلىنى:

كۆمەلە مروفىك ھەلەى كەسانى تر، بۇ شارىنەوہى ھەلەكانى خۇيان،  
وہك بەلگە دەھىنەوہ. بەداخەوہ بەكارھىنانى نەو تىكنىكە زۇرجاران  
كارىگەرە !

## ف.ج. شتراوس دەلىنى:

مروف دەبى ناساى بدوى، قول وچر بىر بكاتەوہ بەلام نەك بە  
پىچەوانە !

## گووتە دەلىنى:

بەختەرە نەو كەسەيە، فرمىسى چاويك، نىشك دەكاتەوہ !

## رابىندرات تاگور دەلىنى:

نەو كەسە دەولەمەندە كە لە زۇربەى شتەكان چاوپوشى دەكا !

## ج. تاتى دەلىنى:

ھەركەس بۇ كارىكى بچووك خوى بەزل زانى، بۇ كارى گەرە بچووكە!

## و. ھولمس دەلىنى:

ھەر چى بەر لە نىمە قەوماوہ و ھەر چى پاش نىمە روودەدا، لە  
بەراپەر نەو شتەى ئەورۆ لە پىشمانە، ھاوتا و ھاو مانا نىن !



## شوانه دهلى:

رابردوو ناگهرېتهوه، داهاتوو لىل و نادياره، هر ئىستا و نهم كاته  
گرينگه و تىيدا رابويره!

## كارل وای هوفر دهلى:

سى چەشن مروف هەن،  
بەكەم، ئەوانه كه هەول دەدن نال و گورئ پىك بىنن!  
بەشنىكى زور، ئەوانه كه دەروانن، چلون نال و گور پىك دىت!  
بەشى هەرە زور، ئەوانه كه ناگايان له نال و گور هەر نىيه!

## نەناسراوى دهلى:

سى شت هەن كه مروف نازانى داهاتوويان چلون دەبى:  
خوشهويستى، سەرکهوتنى پيشهيبى و راپهرين .

## شوانه دهلى:

نەگەر تو هيج بارىك بەسەر شانتهوه نيه، هويهكەى نەوهيه كه بارهكەت  
بەسەر شانى ئەوانى ترهوهيه!

## نەنشتاين دهلى:

- مروف ناچار نىيه له هەموو دنيا حالى بن، باوهكوو دەبى ريگاي  
خوى بدوزيتهوه.  
- دنيا له لايەن ئەو كەسانهوه بين ريز نابى كه كارى نادورست دەكەن،  
باوهكوو له لايەن ئەوانهوه كه بۆ كارى نادورست فتوا دەدن!  
- بىرکردنهوه له داهاتوو، دەبى بىرى شەرخوازي نامومكين بكا!

## الكساندر هرسن دهلى:

خوشهويستى و دوستايهتى و هك دهنكدانهوه وايه، ههر نهوهندهت بؤ  
دهگهر يتهوه كه پيت داوه !

## ناتونوموس دهلى:

دوو چهشنه ههقال ههن، نهوانه كه دهكردرين و نهوانه كه لهكرين  
نايهن!

## كارل گوستاف دهلى:

بيركردنهوه هاسان نيبه، بؤيه زياتر بريار دهدرئ !

## نارتور شؤپنهاور دهلى:

مرؤف دهبي بيريكاتهوه، وهكوو كهه كهس كه دهيك، دهبي بدوي وهكوو  
زؤر كهس كه دهيك !

## ئيزاك نزيموؤف دهلى:

زورهملئ، ناخرين بن بهستئ ريگاي مرؤفي كارنهزانه !

## م.م. ماركهؤف دهلى:

به ياساخ كردن ، مرؤف بهرهو ريگاي دروست هان نادرئ !

## وينستون چرچيل دهلى:

نهوه گهورهترين شانسي ژيانئ ههر مرؤفيكه ، له ههلهكان دهريس  
وهرگرئ و وهلايان ئئ !

## فريدريش دورن مات دهلى:

هەرچەندە بەرنامەى مرؤف بۆ ژيان قايم تر بى، بەو برادەيهش كەمتر،  
پيشهات، دەتوانى كارى لى بكا!

## ناكسل مارتين دهلى:

مرؤف دەتوانى لەهەنبەر زور شت خوراگرى بكا، نەگەر بتوانى خوى  
تەحەمول بكا!

## ئوسكار وايلد دهلى:

كاتى من منال بوم، پيم وابوو پوول، گرینگترين شتە لە ژيانى مرؤفدا.  
نەرؤف كە گەورە بووم، دەزانم، كە واىه!

## زيگموند فرويد دهلى:

هيج كات نيمە نەوهندە دل ناسك نين، وەك كاتى خوشەويستى .

## ويلهلم بوش دهلى:

شينيى ، ليهاتوويهكى سروشتيه !

## چارلز د گاوله دهلى:

بريارىكى ناتەواوى حازر، باشترە لە بريارىكى تەواو، كە بەردەوام لىي  
بگەرنى!

## كلينت نىستوود دهلى:

من پيم واىه، نەو شتەى كە پياو لە ژنى دەوئ، ژنیش هەر لە پياوى  
دەوئ. نەوئش: ريزلنinan و ريزيگرتته!

## ب. فرانکلین دەلنى:

راستى، له منداڵ و مروقى كەم عەقڵ و مروقى زۆر پير ببيسته!

## ه. هئيسه دەلنى:

نەو كەسە لە ژياندا سەرکەوتووە كە مانای خۆشەويستى دەزانى،  
سەبرى هەيه و توانايى بوورينى هەيه!

## نانونيموس دەلنى:

كورت ترين ريگاي پەيوەندى بەينى دوو مروقى، بزەى لئويكە!

## مارك توين دەلنى:

خودا مروقى دروست كرد، كاتى لە دروستكردنى مەيمون ناھوميد  
ببوو. بەدواى دروستكردنى مروقى چاوپوشى لە ھەر تافىكردنەوہيەكى  
تر كرد!

## سوقراتيس دەلنى:

زانست، وەبپرهاتنەوہى نەو زانياربيانەيه، كە مروقى سينگاو سينگ  
گيراويانەتەوہ و لە رۆحياندا ژياوہ!

## ه. دۆديرى دەلنى:

مروقى، جاروبار دەبى لە مروقى دووركەويتەوہ، بۆ نەوہى بيدۆزيتەوہ!

## پ. فرانكن فيلد دەلنى:

مروقى خۆشباوەر وەك نينسانى دز وايە ، ھەموو شتتەك بە سادەيى  
ھەلەگري!

## م. گاندی دەلى:

ھەر شتىك مروّف به زۆرەملى داگىرى كردين، تەنيا دەتوانى به زۆرەملىش رايىگىرى!

## ئىبىر ئىشباخ دەلى:

- ھىچ مروّفىك ناياتە سەر ئەو باۋەرە كە جەۋھەر بە جەۋھەر  
بشواتەۋە، ھەر خوينە كە دەبىن بە خوين دەشۆردىتەۋە؟؟  
- كىتىب زۇرجار باشتىن ھەقلى مروّفە، بەلام ئەو ناپى تەنيا ھەقلى  
مروّف بى!

## نەناسراۋىك دەلى:

لەۋە دوورى بىكە، كە بە دۇستىكت پوۋل قەرز بەدى، رەنگە  
ھەردووكيان لەدەست بەدى!

## شۋانە دەلى:

خۆت بە بىن دەسەلات و فەقىر مەزانە، چونكە خەون و نارەزۋەكانت  
نەبوون بە راست!؟ بىن دەسەلات و فەقىر ئەو كەسەيە كە ھەر خەون و  
نارەزۋى نىيە!

## و. برووتچىنسكى دەلى:

مىشكى مروّف "ھىلەك"ىكى تايىبەتە! تەنيا چاكەى خۆى و خەراپە  
نەۋانى تر لەخۇيدا رادەگىرى!

## ئۈرزۈن وىليچ دەلى:

تلەۋىزىۋن، چاكە(بىنىشت)ى چاۋە!

**ئەپپىگۆر دەلى:**

بۇ نەۋرۇق بۇ، لەبىركە خەمى رابردوو !

**ى.گ. فېشتە دەلى:**

سامناكتىن دوژمنى مرقۇف ھەر مرقۇفە !

**پ. دو مىنگۆ دەلى:**

ھەركەس پىيى ۋابى، لە سەر سەرەۋەيە، رىگى ۋا بەرە ۋا خوارەۋە ۋا  
دىارى دەكا!

**ب. راسل دەلى:**

ھەركەس بەراستى تواناى نووسىنى ھەين ، شەرمى لەۋە نىيە كە قامك  
لەسەر ھەلەكانى دابندرى !

**ر. بارسىل دەلى:**

ھەر مرقۇقك تواناى بىرىردانى نەين، بىرىرى بەسەردادەدرى !

**و. بووش دەلى:**

تاقمىك لە مرقۇف ھەن كە خنكاندىان پىخۇشتە لەۋە ۋا كە داۋاى  
پارمەتى بىكەن !

**گ. لىشتن بىرگ دەلى:**

مرقۇف نابى ھىندە بە نىشكردنەۋە سەرقال بى، كاتى بۇ بىرکردنەۋە  
نەمىنى !

## مۆلیر دەلى:

ئىمە تەنبا بەرپرس نىن لەو كارانه كە دەيكەين، باوەكوو بەرپرسىن لەو كارانهش، كە نايكەين !

## ل. نىكۆلائوويچ دەلى:

مروڤ دەتوانى بە بى خۆشەويستى، دار بىشكىنى. بەلام بەبى خۆشەويستى ناتوانى لەگەل مروڤى ترادا بى !

## مارك توين دەلى:

بە جىي ئەوۋى مروڤ خۆشەويستى لە گەل دوژمن پىك بىنى، دەبى حەولى ژيان لەگەل دوستى بدا !

## ئاتنوان ساينت ئىكسۆپىرى دەلى:

بۇ دروستكردى كەشتى، دەھۆل لى مەدە چۆن دار خىركىتەۋە و چلۆن نىش بىرى، باوەكوو ھەستى دىتتى دەرياي بى بى و بى سنور لە خۇتدا پىرورەينە !

## نەناسراۋىك دەلى:

سەرباز : بۇچى ئىمە ھەر دەبى بۇ شەر خۇمان راھىنىن؟  
ئەفسەر: چونكە بە درىزايى ۳۰۰۰ سالى مېروو، تەنيا ۳۰۰ سالى  
ناشتى ھەبۋە!  
سەرباز: ئەدى ئەۋە باشتر نىيە كە زۇرتىر بۇ ناشتى خۇمان  
راھىنىن؟؟؟؟

## کارل هاینریش دهلی:

هیچ شتیک لهوه هاسانتر نییه که مروّف خوی گهوره و گرینگ بنوینی،  
هیچ شتیکیش لهوه چه توونتر نییه که مروّف خوی چکوله نیشان بدا !

## شوانه دهلی:

نهو شتهی که نیمه هستی پی دهکین زور گرینگتره لهوهی که نیمه  
دهیزانین !

## نریش فرید دهلی:

هرکس بلن لیره نازادی حاکمه، درو دهکا، چونکه نازادی حوکم ناکا !

## سوقرات دهلی:

من دهزانم که هیچ نازانم، هر لهیهر نهوه، لهوانیتر زیاتر دهزانم !

## نیما میله دهلی:

کاتهخوشهکاتی ژیان و بیرکردنهوه لهوان، رنگ ددهن به ژیانی نیسی  
گرتووی هر مروّفیک !

## ژاپونی دهلین:

وتهی هر مروّفیک، زانستی نهو مروّفیه !

## پلاتو دهلی:

نهوکهسهی پی پرسیار دهژی، له راستیدا ناژی !



## ئاتتۇنى د ساينت دەلى:

دۇستى راستەقىنە ھەلەكانت پىن دەلى، دۇستى درۇبين ھەلەكانت  
بەوانى تر دەلى !

## مارتین لۇتار دەلى:

تۆ نەورۇ نەو كەسەى، كە دوئىنى بىرت لى كر دۇتەوہ !

## كۇنفوسىيۇس دەلى:

- ھەركەس ھەلەيەك بكا و ھەلەكەى راست نەكاتەوہ، ھەلەى دوو ھەمى  
دەستىنكر دوه !

- بە باس كر دنى خەراپەى كەسانى تر لەپىشت سەر ، مروفا ناتوانى  
خۇى چاكتر لەوان نىشان بدا !

## كورد دەلى:

ھەر كەس قسەى خەلك بۇ تۇ بىنى، ھى تۇش بۇ خەلك دەبا!

## م. ئاورىل دەلى:

مروفا ناتوانى بەختەوہر بىن، نەگەر بىرى رەزامەندى و شانسى ژيان  
لە خۇيدا نەپەر وەرىنى !

## ئالبرت ئاينشتاين دەلى:

گرفتى نەورۇ، نىئرژى نەتۆمى نىيە، باوہكوو دلى مروفاكانە !

## ئىزاك نىقتۇن دەلى:

ئەوھى نىمە دەيزانىن يەك دىلۆپە، ئەوھى نايزانىن يەك دەريايە !

## شوانە دەلى:

لە رۆژەكانى ژيانت ئەوپەرى كەلك وەگرە، چونكە ئىتر ناگەرىنەوھ !

## چارلى چاپلىن دەلى:

ھەر رۆژىكت، ئەگەر پىنگەنىنى تىدانەبى، ئەو رۆژەت بە فىرۆ چووه !

## سوارە نىلخانى زادە دەلى:

لاى ھەلۆى بەرزەفىرى بەرزەمژى  
چۆن بژى خۇشە ئەوھەك چەندە بژى !

## شتاين بەك دەلى:

لە ژيانى مرقۇدا رۆژى باش و ئەپاش ھەن، بەلام ئەوھ نىمە پۇخۇمانىن  
كە دىارى دەكەين، رۆژەكەمان باش، يا ئەپاش بى !

## لاوتسە (چىنى) دەلى:

فىربوون و ۋەرگرتنى زانىارى ۋەك مەلىن كردن دژ بە چۆمى خور وايە،  
ئەگەر راۋەستى، دەگەرنىيەوھ بۇ دواۋە !

## شوانە دەلى:

ئاگات لە بىرگەنەوھەكانى ئەورۆت بىن، ئەوانە دەبنە كىردەوھەكانى سبىن  
رۆژت !

## گایبل دەلئ:

زانست خەراب نییە، توانین باشتره !

## نانتۆنی رۆبیس دەلئ:

- نەگەر نیوہ هیشتا خۆتان نەناسیوہ، چلۆن دەتوانن پریار بدەن کہ دەتانەوئ چ بکەن !  
- گەورەترین گرفتێ دنیای مودیرنی ئەوڕۆ نەوہیہ کہ مرقەکان قەدر و قیمەتی خۆیان لە دەست دەرچووہ !

## یۆرگ پرامان دەلئ:

- ئەوہ بکەنە سەرەشقی ژیان، کہ سەرکەوتوویی بە دەستپیکردن، دەستپێدەکا !  
- مرقۆفی سەرکەوتوو کراوەن بۆ هەموو نال و گۆریکی نوئ، ئەوان خۆیان بە داب و نەریتی کۆن، هەلناواسن !

## لیی لاکۆسکا دەلئ:

کللی سەرکەوتوویی، زانست نییە، باوەکوو، مرقۆفە !

## قیرگینیا ساتیر دەلئ:

نەوہی کہ من نەوڕۆ هەم، ناوینەئ نەو زانستیانەہیہ کہ من فیری بووم، نەک ناوینەئ توانایی من!

## جان.ف. کندی دەلئ:

بیر لەوہ مەکەنەوہ، ولاتەکەتان، چیتان بۆدەکا، بیر لەوہ بکەنەوہ، چی دەتوانن بە ولاتەکەتان بدەن !

## پلاتون دەلىن:

مەزىن تىرىن زەفەر، زەفەرى مروۇف بەسەر خۇيدايە، ھېچ شتىك لەوہ  
كەمتر و پەستتر نىيە كە مروۇف توانايى كۇنترولى خۇى نەبىن !

## مەسەلىكى روسى دەلىن:

مروۇقى عاقل بەدواى رىگادا ناگەرى، باوہكوو رىگا، دەپرسى !

## شوانە دەلىن:

بۇ دروستكردىنى وىنەيەكى نوئ لە خۇ، مروۇف پىويستى بە غىرەت و  
نيرادەى راستەقىنە ھەيە. جار و بارىش تەنيا ئالوگورىك، دەبىتە ھوى  
حەرەكەى نوئ لە ژياندا !

## گۆتەى ئالمانى دەلىن:

نەمرو بە پىرتاو دەروا، سىبەى ديار نىە، تەنيا رابوردو دەمىننىتەوہ!

## نەرسىتو:

دايىكى لىنى دەپرسى بۇ ژن ناھىنى؟ نەو ولام دەداتەوہ "ھىشتا وەختى  
نەھاتوہ." پاش سالانىك دىسان دايىكى دەپرسى: "نىستا بۇ ژن  
ناھىنى؟"، نەرسىتو دەلىن: "وەختى بەسەر چوہ!"

## نەرسىتو:

دايىكى دەپرسى بۇ مندالىك دروست ناكەى؟ نەرسىتو دەلىن: "لە بەر  
نەوہى مندالم خۇش دەوئ!"

## سوورپیست دهلین:

ویژدان وهك شتیکی سنی گوشه وایه له ناو دندا! نهگهر هیچ کاریکی خراب نهکهی، نهوه نارامه. بهلام نهگهر کاری نالهبار بکهی، دهخولیتهوه و گوشهکانی دهبنه هوی نیش و نازار. له ههموو خهراپتر نهوهیه، نهگهر تو ههر نالهبار بمینی، گوشهکان کول دهبن و تو نیتتر ههست به نیش ناکهی!

## ئالبرت ناینشتاین دهلین:

خهیا(فانتازی) له زانست گرنگتره، چونکه زانست، سنووری ههیه و خهیا(بن سنووره)!

## یوستین بیرتوخ دهلین:

خوشحالی له راده بهدهر دهبنته هوی ناخوشی!

## کارل یاسپر دهلین:

بهو مهرجهی، مروف پیکهوه بژین، ناهومیدی نامینی!

## گووته دهلین:

هیچ کس نازانی، تواناییهکهی چهندهیه، ههتا تاقی نهکاتهوه!

## هینینگ پۆلمان دهلین:

ژیان وهك پیاسهکردن لهناو لیرهواریکدایه، کهک له جوانی سروشت وهرگره، تهنیا دهبن ناگات له ریگاکه بن!

## شوانه دهلئى:

- لهسهه خوو و كردهوهكانى مروّف بربار بده، نهك لهسهه قسههكانى، مروّف، قسههكانى زور زوو دهگورئ، بهلام عادهت و كردهوهكانى زور زوو ناگوردرين!

## نهناسراويك دهلئى:

ژيانى مروّف پره له ههوراز و نهشيو، مروّف دهبن حولى نهوه بدا كه له نشيودا نهمني!

## رالف نيمرسون دهلئى:

دهولمهئدى راستهقينه بهوه نيبه كه مروّف مالى دنياى ههبن، باوهكوو بهوهيه كه مروّف له ژيان چيژ بهري!

## ديويد تورياو دهلئى:

تهنيا سهرقالى بهس نيبه، ميلوورهش سهرقاله . پرسيار نهوهيه: به چيهوه سهرقالين؟!

## فرانسيסקود لا دهلئى:

بو مروّف زور ساكارتره ، كهسانى تر پهئدابددا، ههتا خوئ پهئد وهگرئ!

## جان روسياو دهلئى:

بن ريزى كردن به كهس يان كهسان، بهلگهيهكه بو نهوهكهسانهئى، كه هيج بهلگهيهكيان بهدهستهوه نيبه!

## زیگی دەلى:

هينديك مروّف هەن، پينان ناخۆشە، گول، دروى هەيه. هينديكيش  
خۆشحالن، كە دروو، گولى هەيه!

## پابلو پيكاسو دەلى:

هەر مندائيك، هونەرمەنديكە. بەلام گرفت ليزەدايه كە چلۆن دەتوانى  
هونەرمەند بيمينتەوه، كاتيك منداال نامينتەوه!

## ماروا كولينس دەلى:

كەسايەتى نەوهيه، خوت بزاني تۆ چى، نەك نەوهى خەلك پيت بلى تۆ  
چى!

## مارك توين دەلى:

- جل و بەرگ كەسايەتى مروّف دەنوینى. مروقى روت، كەم يا  
زور كار لە سەر كۆمەلگا ناکا!
- بۆچى لە دەورى گۆرستان ديوار بکيشين؟ نەوانەى لەويدان،  
تازە ناتوانن بينهوه دەرى، نەوهى لە دەرىشن، پينان خۆشنييه  
بچنە ژوروى!

## ماكسيم گوركى دەلى:

شاعير، كاخى خەيانى دروست دەكەن، خوينەران تيدادەژين و  
چاپخانه كانيش كريكەى وەردەگرن!

## پيريس تۆرنە دەلى:

نيمە بەدواى راستەقىنە دا نين، باوهكوو، بەدواى خۆ بواردنداين!

## رؤبرت فرۆست دهلن:

- دهستهی پریردهری ۱۲ کەسی هەنێژێردراون، بۆنەوهی پریرار بدهن کام وهکیل باشته !
- مروۆقی دیپلۆمات، ئەو کەسەیه کە روژی له دایک بوونی "زنی" لهبیره و عومری ژنهکەهی لهبیرچۆتەوه!

## جان میلتنۆن دهلن:

حکومهتکردن له جههەنم، باشته له نوکەری بهههشت !

## گ.ب.کلیمینچیاو دهلن:

گۆرهکان پرن لهو مروۆقانهی کە پنیان وابوو، گرینگن و پێویستن بۆ جیهان!

## ک. کلوزهویتس دهلن:

شەر، بهرهمی کاری سیاسهته به شیوهیهکی تر !

## عەرب دهلن:

هەرکەس نەزانه و ناشزانی کە هیچ نازانی، ئەوه کەم عاقل (شیت) ه و خۆتی ئی لاده.  
هەرکەس نەزانه و دەشزانی کە هیچ نازانی، ئەوه مندالە و پێویستی به فیربوونه.  
هەرکەس زانیه و نازانی کە دەزانی، ئەوه خهوتوو، دەبی له خەو هەلسیندری.  
هەرکەس زانیه و دەشزانی کە دەزانی، ئەوه زانیه ، وهدوای کەوه !



## ك. مۆرگنشتيرن دەلى:

ولآتى مروّف نهو جىگايه نيبه كه مالهكهى لهونيه، باوهكوو نهوجىگايهيه كه نازاد بى و دلى لهوى بى!

## ويليام فاولكنر دەلى:

زور شت له سهر نهم ههرده سرنجى بو رانهدهكيشرا، نهگهر ياساخ نهبايه!

## ئابراهام لينكولن دەلى:

پيتخوشه كاراكتهرى راستهقينهى مروّف بناسى، بيخه سهر ئيشيك كه دهستولات و هيزى پرياردانى ههين!

## وينستون چرچيل دەلى:

نهگهر دوو مروّف ههميشه وهك يهك بيريكهنهوه، يهكنك لهوان زياديه!

## نالياس كانتى دەلى:

نهوكهسه بى غيرهتى راستهقينهيه، كه ترسى له بيرهوههري و رابردوى خوى ههين!

## ئينريكو فيرمى دەلى:

زانست دهستولاته، بهلام، نهوه هيچ كات بهماناي نهوه نيبه كه نهزانى بى دهستهلاتيه!

## ماندىكاكان له ئەفريقا دەلن:

زۆر مرقۇق چكوله، له زۆر ولاتى بچوكى ئەم ھەردە، بە زۆر ئىشى  
بچوكى كە دەي كەن، دەتوانن سىماي ئەو جىھانە بگۆرن !

## ف. ھوندرتواسير دەلن:

ئەگەر مرقۇقك بە تەنيا خەون بېيىت، ئەو تەنيا خەونىكە. بەلام ئەگەر  
زۆر مرقۇق پىكەو خەون بېيىن، ئەو دەبىتە راستەقىنە !

## ل. رۆشەفوكولد دەلن:

ھەر كەس شكايەت لە بىر و ھۆشى خۆى دەكا، بەلام كەس شكايەت لە  
تېگەيشنووېى خۆى ناكات!

## راھىل دەلن:

ھىچ مرقۇقك حەقى نىيە، كەسنىك مەجبوور بە ئىشنىك بكا، كە باوهرى  
پىي نىيە !

## شوانە دەلن:

- لاوانى ئەورۆ دەبى بىر لەو بەكەنەو كە ئەوان بەرپو بەرانى  
سبەيننى ولاتەكەمانن !

## گرونتيؤس دەلن:

نازادى، كۆنترۆلى ئەو ھىز و توانايەيە كە ھەر مرقۇقك بەسەر خۆيدا  
ھەيەتى !

## هاينريش بۆل دەلى:

نازادى نابەخشىرى، دەستىندىرى!

## نارنۆلدى گلاسۇ دەلى:

نەۋەى دوينى فۇرمۇل بۇ سەركەۋىتن، سىبەينى دەبىتە نوسخەيەك  
بۇ دۇراندن و تىكشكان!

## جىن مۇلىرە دەلى:

زۇرپەى مۇرقەكان بەھۇى دەرماتەكانەۋە دەمرن، ئەك بە ھۇى  
نەخۇشى!

## شۇپنھاۋر دەلى:

- خويندەۋە، بەۋ مانايەيە، كە مۇرق بە مىشكى كەسانى تر  
بىردەكاتەۋە!
- پۇل و پارە، ۋەك ناۋى سۇيرى دەرياچە وايە. ھەرچەند زياتر  
بىخۇيەۋە، تۈۋى تر دەبى!

## م. بريدلى دەلى:

ھىچ كەس نەۋەندە لاۋ نىيە كە توانايى فىركردنى نەبى، ھىچ كەسىش  
نەۋەندە پىر نىيە كە توانايى فىربوۋنى نەبى!

## جىن پاول زارترە دەلى:

تەننەت خواكانىش دەمرن، نەگەر نىتر كەس پروا و نىمانيان پىيان  
نەمىنى!

## ئاندرە ماورۇقىس دەلىن:

پىرىزى يەپەلە لەسەر كەس مەدە، كى دەزانى، رەنگە نەوكەسەى كە  
دوشمنى ئىمەيە، دۆستى زۇرباشى يەككىكى تر بىن !

## ئادۇلف شپىن مەن دەلىن:

ھەركەس بەزەيى بە گورگ دابىن، درەنگ يا زوو لە لاپەن نەووە  
ھەئەدەردى !

## ئاشناسىك دەلىن:

بىر كىرەنەوكان و رىگىكان، مرقەكان لىك دوردەكەنەوہ !

## شوانە دەلىن:

مىژووناسىن، زور گرىنگە، بۆ نەوہى ھەئەكان دووپاتە نەبەنەوہ !

## كىسترفىد دەلىن:

مروقتىك كە ھىزى تىگەيشتنى كزە، وەك مىكروسكوپ واپە، شتى  
چكولە، گەورەدەكاتەوہ و شتى گەورەش، ھەر نابىنىن !

## گەوتە دەلىن:

ھەركەس لەشت نەكۆلىتەوہ، بە ھىچ ناگا !

## شتانىسلاو جىرسى دەلىن:

نەگەر ئىنسانخۆر لە كەوچك و چىگال كەئك وەرگىرئ، نەوہ خۆى  
پىشكەوتوويىيە !

## شوانه دەلن:

رخنەگرتن لە خۆ و رخنە قەبوولکردن، ھیمەت و نازاییەکی مەزنی گەرەکه !

## سیمیستۆن دەلن:

ھەر درۆیەك، پینووستی بە دوو كەسە، كەسێ، كە درووكە دەكا و ئەو كەسەى كە پروای پین دەكا !

## ئەدنان چەلكانۆفك دەلن:

مروّف چاوی ھەیه، بەلام ھەموو شتێك نابینێ. مروّف گویى ھەیه، بەلام ھەموو شتێك نابیستێ. ئەدى بۆ مروّفك، كە مێشكى ھەیه، دەپێ ھەموو شتێك حالى پێ؟

## ھیلمووت والتیرس دەلن:

ھەموو شتێك دوو لایەنى ھەیه، بەلام مروّفى فەناتیک تەنیا یەك لایەن دەبینێ !

## چینی دەلن:

دوو جور مروّفى باش ھەن: ئەوانەى وا مردوون و ئەوانەى وا لە داىك نەبوون !

## ماكسیم گوركى دەلن:

ئەگەر مروّفك پینووستی بە یارمەتییه، تەنیا بەزەبى پێداھاتن بەس نییە، باشتر نەوہیە یارمەتى بەدەى !

## پ. گريش دەلى:

زۆر بە نازارە ئەو كاتەى مروۇف پىويستى بە يارمەتى ھەفالىھ و، ھىچ ھافالىك نىيە !

## شوانە دەلى:

خۆشەويستى نىشاندان، زۆر چەتوونترە لە رق لى بوون. مروۇف دەتوانى ناسايى رقى لە ھەمووشتىك و ھەر كەسىك بى. بەلام بۆ خۆشەويستى، پىويستى بە ھەستىكى دەروونى ھەيە، كە كەم كەس ھەيەتى!

## وينستون چرچيل دەلى:

بريا مروۇف، ھەلەكانى كە دەرسىان لى وەر دەگرى، زۆر زووتر بىكردبايەن!

## ب. برىشت دەلى:

مروۇف ئەوكاتە بەراستى مردووه، كە نىتر كەس سەبارەت بەو بىر نەكاتەوه !

## ئوتو بىسمارك دەلى:

ھىچ كاتىك ئەوئەندە درق ناگوتتى: بەقەر، "پىش ھەنېژاردن"، "كاتى شەر" و دوای "راو"،!

## ھىنرى فورد دەلى:

ئەگەر تۆ دۆلارىكت داوه بۆ دەستپىكردنى كارخانىكەت، دەبى يەكى دىشت بەدەستەوه بى بۆ ناساندنى!

## كۆنقۇسسىوس دەلىنى:

ئىمە ھىچ شىتېك سەبارەت بە ژيان نازانين، جا نىتر چلۇن سەبارەت بە مەرگ شت بزائين!!

## گ. بىرنارد شاو دەلىنى:

بۇ سىياسەتمەدار نەوۋە جىيى مەترسىيە، گەر سەبارەت بە راستەقىنە بدوئ. رەنگە نەوۋە لاي خەلك بېيتە عادەت كە بىانەوۋەي گوى لە شتى راست بگرن !

## شوانە دەلىنى:

من ئەوكتە خۇم تەنيا دەبىنم، لە دەستىكى كراوۋە بگەرېم و تووشى مستىكى قووچاۋ بىم !

## ج. ھانس كاسپەر دەلىنى:

بئىنگۇ، دەنگى مروۇف بە ھىز و بلىند دەكا نەك مەنتقى نەو!

## سالوادۇر مادارياگا دەلىنى:

ويژدان دەكرى سىر بكرى، بەلام ناكوژرى!

## ج. گىتتېت دەلىنى:

تامى شتى بقة ھەر نەوۋە بچىژە، نەكا سۆزى، نازاد بكرى!

## مۇنتاند دەلىلى:

ناشتىخوۋازى سىستىمىسى ئاكار ۋەك "مەپ" وان، ئەوان پىنيان وايە، گورگ،  
گياخوارە!

## دورنىر دەلىلى:

ھەموومان دەزانىن، ھەموو مروفنىك دەمرى، ئەدى بۇ ۋا لەگەل يەك  
رەفتار دەكەين، دەلىلى تا ئەبەد دەزىين!

## پاركىنسۇن دەلىلى:

ۋەدواخستىن، شىۋەيەكى زۇر ناخەزى رەدكردنەۋەيە !

## حسىن بەخشى دەلىلى:

كورد، ئەۋ كاتە ھەست بە كوردستانى بوونى خۇى دەكا، كە كارىگەرى  
سىياسەتى فارس و تورك و عەرەبى لەسەر لاچوۋبى!

## فرانكلين دەلىلى:

من پروام بە نامار نىيە، چونكە بە پىي نامار، مروفىكى مىليۇنىر و  
مروفىكە ھەئار، ھەريەكە نيو مىليۇنىان ھەيە!

## كارل ماركس دەلىلى:

ھەموو شۇرشگىرەكان تا ئەۋرۇ بەۋە گەبشتون، كە زۇر شت  
گۇرانكارى بەسەر دا دى، تەنبا ئەۋە مروفە كە خۇى بۇ ناگۇردى!



## جۆزىپ پوليتسه دەلى:

ھەر شىتېك كە دەنۋوسى: كورتى بنۋوسە، بۇ ئەۋەدى دەخوئىننەۋە.  
روۋنى بنۋوسە، بۇ ئەۋەدى ئىيى ھالى دەپن. ۋەك وئىنەيەكى بنۋوسە، بۇ  
ئەۋەدى لە ناۋ مېشكدا رايدەگرن!

## كۆنۋوسىۋوس دەلى:

پېش ئەۋەدى لەگەل يەك بە شەر بېن، وتەكانتان پيالون!

## ت. ئاكوين دەلى:

ھەموو شىتېك دەپتە كانگاي خۇشى، بەۋ مەرجهى ، خۇشەۋىستى  
لەگەل بېن!

## ف. پىكابىيا دەلى:

سەرى ئىمە خىرە، بۇ ئەۋەدى بېرکردنەۋەكانمان، بىتوانن بە ھەر لايەكدا  
خۇيان بگۆرن!

## شۋانە دەلى:

كە نىشىك "چەتۋنە"، ئەۋە خۇى دەلىلىكى باشە بۇ دەستېنکردنى!